

# *El Excentrico*

Humberto Garcia

October 20, 1973



**REBECCA  
GONZALES**

Talented Musician

# SAN JOSE BEAUTY COLLEGE

156 S. SECOND STREET SAN JOSE, CA.

PHONE 298 - 4388



PRE-HOLIDAY SPECIAL  
For November Enrollees Only!  
ABSOLUTELY NO TUITION  
You Pay Equipment Costs Only \$52.50

## START YOUR CAREER NOW IN

One of the only three Exclusive Schools in the U. S.  
That use the L. HEUREUX Teaching Method, a pre-designed,  
Beginning to End, STYLING COURSE.  
Call or Send for your FREE BROCHURE

STEP in the WORLD of GLAMOUR!! COSMOTOLOGY

## SAN JOSE BEAUTY COLLEGE

156 S. SECOND ST.

San Jose, Ca.

Phone 298 - 4388

## CASA de CARROS

*Newby's*

Lote de Carros Casi Nuevos

Tenemos CARROS casi NUEVOS a

PRECIOS BAJISIMOS

Ahorre hasta \$700 en la Compra  
de Un Carro.

FINANCIAMIENTO de BANCO  
GARANTIA !

Llame por telefono para obtener informa-  
cion en carros completamente equipados

PREGUNTE POR  
ARMANDO YAÑEZ  
o DAVID VELO



292 - 1607

355 W. San Carlos St.

San Jose, Calif.



# SEAT COVER KING

## FURNITURE & AUTO UPHOLSTERY

VINYL TOPS

COMPLETE CUSTOM UPHOLSTERY

CONVERTIBLE TOPS

Recovering - Upholstering

Cover your New Furniture with  
PURE PLASTIC - Free Estimates !

**JOE MOYA, Prop.**

**286 - 3434 905 N. 8th St. Off Hedding**



## Gloria's Bridal Salon...

....A VERY SPECIAL PLACE TO  
FIND THAT SPECIAL GOWN THAT  
BECOMES A SPECIAL MEMORY...

**294-4450**

36 SOUTH 2nd SAN JOSE

SINCE 1947

- wedding gowns
- bridesmaids gowns
- mother of the bride
  - formal
  - street wear
  - lodge

Most Major Credit Cards Accepted  
• OPEN MON. & THURS. TIL 9 P.M.  
ALL PARKING TICKETS VALIDATED

**PRICES to SUIT  
ALL BUDGETS**

**Bridemaids from  
\$36.00**

**WEDDING  
GOWNS  
from \$69.95**

## DOS SUPER MARKETS para SERVIRLE MEJOR!



Completo Surtido de Verduras

CARNES FRESCAS

Productos Importados de Mexico  
y Sud America

Abiertos 9:00 a.m. a 8:00 p.m.

Domingos 9:00 a 7:00 p.m. .

**El Nuevo CHAPARRAL MKT. Tel 998-8028 1010 E. Santa Clara St.**  
(Esquina 21 y E. Santa Clara Sts.)

**THRIFTY MARKET Tel 294-9151 1001 E. Santa Clara St.**

## LETTERS TO THE EDITOR



CARTAS AL DIRECTOR:  
Sr. HUMBERTO GARCIA  
DIRECTOR GENERAL DEL  
EXCENTRICO  
274 Terraine St.  
San Jose, Calif. 95110

Apreciable Sr. Garcia:

Esta carta va con el deseo de felicitarlo por su revista "El Excentrico", estoy segura de que todo el publico que hable español la lee cada vez que sale.

Mi queja es la siguiente: tengo varios meses escuchando la programación español de la estación KEGL, la de los good gays, como ellos dicen y oiga usted es la misma repetición de canciones todos los días, a toda hora, parece como que dicha estación no tiene la menor idea de lo que es la música bonita, porque estar escuchando lo mismo a la misma hora, realmente lo pone a uno de nervios.

La música en español tiene mucho de donde escoger o es que a lo mejor el encargado recibe dinero de los artistas para que se toquen sus discos y esto a los que escuchamos radio como único medio de divertirnos, no nos agrada. Creo que en el valle existen miles de personas como y que piensan igual.

Sr. Garcia ya que el excentrico se ha distinguido por ayudar a la comunidad que hable español, quisiera que fuera tan amable en publicar esta carta, para ver si la logran ver los dueños de KEGL y ponen algún remedio a esto, porque si no, no vamos a comprar a los lugares que ellos anuncian. Muchísimas gracias por su atención.

Sinceramente,

*Christina Ruiz*

641 Franklin St.

Santa Clara, California

**Obtenga su Revista**  
**EXCENTRICO en las tiendas**  
**que aquí se anuncian**

## JOB OPENINGS

1. **Computer Operations Instructor**  
Part-Time. IBM System 3, Model 10, experience a must.

Apply at Santa Clara Valley  
Skills Center  
1147 No. 10th St., San Jose

2. **Community Aide Instructor**  
Key punch experience a must, prefer resident of Model Cities.

Apply at Santa Clara Valley  
Skills Center  
1147 No. 10th St., San Jose

## El Excentrico

25th Year No. 14

October 20, 1973

**HUMBERTO GARCIA**  
PUBLISHER

**BERT GARCIA**  
MANAGER

**MARC GARCIA**  
EDITOR

**M. FERNANDEZ**  
PRODUCTION

**RUDY BELLOUMINI**  
PUBLIC RELATIONS

**RICHARD DIAZ**  
PHOTOGRAPHER

**DANIEL SALDAÑA** **JORGE GODINEZ**  
**PEDRO DILLON** **ANGIE CORONADO**  
**MARCE MORA** **Ma. Antonieta Hernandez**  
**CANDY VELIZ**

EL EXCENTRICO IS PUBLISHED SEMI-MONTHLY ON THE 5TH AND 20TH. SIGNED OPINIONS AND IDEAS EXPRESSED IN THIS PUBLICATION ARE NOT NECESSARILY THOSE OF ITS MANAGEMENT NOR SPONSORS.

PRINTED BY

**GARCIA PRINTING**

292-4273

274 Terraine Street

San Jose, Calif. 95110



# *Pink Elephant Mkt*

2 TIENDAS para SERVIRLE A USTED

Con Una Linea Completa de PRODUCTOS MEXICANOS



FRANK RIVERA



MANUEL AUSTIN

Personalized Service  
Food Stamps Accepted  
HOT TORTILLAS Every  
Hour  
BEER & WINE



DANIEL SALAZAR

**No. 1 PINK ELEPHANT MKT.**

**400 S. King Road 272-2446**

**No. 2 Hyde Park-Pink Elephant**

**1098 N. First Street**

**275 - 1480 275 - 1485**



## VA Now Offering Evening Counseling on HOW TO BUY HOME UNDER G.I. BILL

VETERANS ADMINISTRATION  
QUENTIN C. 'Rosie' ROSENBERG  
Special Assistant to Loan Guaranty Officer  
(415) 556-6002

Fifty-Nine Fourth Street  
San Francisco, California 94103

Many minority veterans who are eligible to buy homes under the GI Bill haven't done so, and if the reason they haven't is because they don't know how to go about it, then the new program being inaugurated by the Veterans Administration should remedy the lack of information.

"Although the program is fully delineated in VA pamphlets and brochures, many veterans are unable to adapt the printed information to their own requirements, so the VA is bringing employees actually involved in processing GI loans into the communities where disadvantaged or minority veterans live, and they will counsel and advise parties in interest on how to apply for, receive and take care of properties available to them under the GI Bill," according to J. E. Mullen, Director of the Veterans Administration Regional Office in San Francisco.

Loan processors doing the counseling will be of the same ethnic origin as the veterans being counseled, so as to bridge any "communications" gap, and each veteran can make an appointment to talk with the counselor individually.

Counseling will be from 5:30 to 8:00 p.m. Wednesday evenings in the American GI Forum office at 1680 E. Santa Clara St., just east of Highway 101 in San Jose. Individual interviews with the loan processors are available by appointment only. Appointments for the Thursday evening interviews may be made by calling 258-0663 weekdays between 8:00 a.m. and 5:00 p.m.

*JP*

*Mr. and Mrs. Angel P. Lucero  
Mr. and Mrs. Joseph G. Vasquez  
request the honour of your presence  
at the marriage of their  
daughter and son*

*Linda Marie Lucero  
and*

*John Charles Vasquez*

*on Saturday, the tenth of November, nineteen  
hundred and seventy-three, at one-thirty  
o'clock in the afternoon  
Most Holy Trinity Church  
1940 Cunningham Ave.  
San Jose, California*

LINDA and JOHN are native San  
Joseans, Linda attended William C.  
Overfelt and John Mt. Pleasant High

## RENTALS

APARTMENTS \$95.

HOMES \$150.

ROOMS \$60. and up

Telephone 294-2050

Mr. SANCHEZ



## CHARM HOUSE BEAUTY SALON

L. to right: Lily, Mitzie, Yolanda  
Pam, and Edna Prop.

Open from 8:30 a.m. to 6:00 p.m.  
Saturdays till 5—Closed Sundays

We feature Blower cuts

Call For Appointment...292-4852

304 N. 13th St. (At Julian)

# COPPERWOOD

Dramatic Clusterhomes in the  
heart of Almaden Valley

two, three, and  
four bedrooms from **\$33,990**

Excellent Conventional  
Financing

Set your alarm for bright and early! Then head for exciting Copperwood, and first choice! Copperwood is fanciful clusterhomes around landscaped courtyards. Swimming pool and cabana, exterior maintenance provided! Be a "first family" at Copperwood. It's where you ought to be!

6551 Timber Court, San Jose, California 95100  
Sales Office open daily 10 a.m. to sunset

**CSLB NO.  
266639**



MARK OF BUILDER EXCELLENCE

GRANT CORPORATION

**Whirlpool**

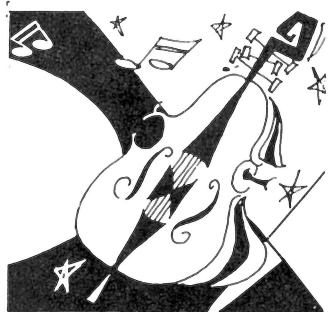
Robert H. Grant Corporation is a Subsidiary of Santa Anita Consolidated, Inc.

## REBECCA GONZALES

Rebecca is a native San Josean  
She is a music major at California State  
University, San Jose.

Last summer she toured Europe with an  
Orchestra sponsored by the Universal  
Academy of Music for one month.  
She has studied Mariachi music for one  
year at San Jose City College under  
Mr. Mark Gagelquist.

Quote: "I have been hooked with Mariachi  
music ever since." Currently she plays  
with Los Abajeños de Isidro Rivera.  
(photo by Richard Diaz)



## "ALBERTO'S" Restaurant - Cocktail Lounge Dancing Friday & Saturday

Featuring  
**MIGUELITO MARTINEZ**  
and **HIS ORCHESTRA**



**FAMOUS for QUALITY FOODS**

**297-9829**

**PARKING in REAR**

**956 PARK AVE.**





## **Desfile Del 16 de Septiembre. Rosita Flores Reina de Los Veteranos**

Es un gran honor para los Veteranos de la Revolución Mexicana de San Jose California, el haber traído y presentado como el MARISCAL del desfile del 16 de Septiembre de 1973, al C. Gral. de Division Don Raul Madero, acompañado por la Reina del desfile, LA SENORITA ROSA H. FLORES de Guerrero, Coahuila, México.

El General Madero es hermano del Ciudadano PRESIDENTE FRANCISCO I. MADERO quien inició la REVOLUCION MEXICANA en 1910. Don Raul Madero se fue gratamente impresionado de la forma que se celebran nuestras fiestas patrias y dijo que nuestro espíritu de unidad era magnífico y deseaba que continuara creciendo.



IF YOU DO NOT SMOKE  
You Can Save up to \$25.00  
on your Automobile Policy  
every 6 Months

## FARMERS INSURANCE

Has found that people that do not smoke, have less accidents and for this reason  
FARMERS INSURANCE has a NEW POLICY  
for people that do not smoke.



**CALL TODAY! RAFAEL CRESPO, Representative**

**225-9150**

**Res. 263-5861**

**6122 Camino Verde Drive, San Jose**



**A. ALAN  
ALAMEDA**

AGENCIA DE INHUMACIONES

*Mission Chapel*

RANCADORE & ALAMEDA

SIRVIENDO A LA COLONIA DESDE 1933

EN QUIEN PUEDE UD,  
DEPENDER  
EMBALSAMADORES  
REGISTRADOS



ABIERTO 24 HORAS  
SE  
HABLA ESPAÑOL



**ALAN A.  
ALAMEDA**

TELEFONO 293-0073 600 S. 2ND ST. SAN JOSE, CA.



**AMADO y CARMEN GARCIA  
PROPS.**

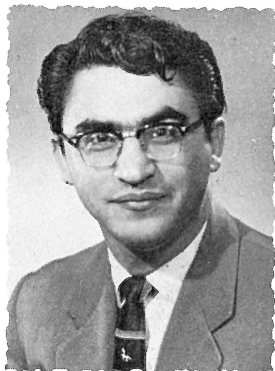
**292-3710**

**799 S. First St.**

**San Jose**



## GALERIA DE LUCHADORES



Sr. Licenciado Don. J. Hector Moreno.

Nacio en Eagle Pass, Texas. Sus estudios hasta High School los hizo en la misma Ciudad de Eagle Pass. Fue uno de los primeros Mexico Americanos que se graduó.

En la época en que el señor Moreno se graduó, no era muy común que los jóvenes de ascendencia mexicana pudieran estudiar, los más afortunados terminaban su Grammar School; la mayoría ni eso. Desde niños tenían que trabajar en los campos agrícolas o en otros trabajos ordinarios, para ayudar a los gastos de la familia. Pensar en estudiar no pasaba de ser un bonito sueño que difícilmente se llegaba a realizar.

Afortunadamente el Sr. Jose Moreno, padre de Hector, deseaba que sus hijos estudiaran, tenía seis hombres y dos mujeres, una familia de ocho personas demanda un presupuesto domestico de consideración. Don Jose Moreno trabajaba con ahinco para sostener a su familia, lo más decorosamente posible.

Cuando Hector se graduó encontró un nuevo problema... no había trabajo en el que pudiera emplear sus conocimientos... el único trabajo que pudo encontrar fue en una lechería, ganando un dólar a la semana. Para ir al cine, trabajaba en el mismo salón, con su trabajo tenía la entrada gratis. Cuando ya no hubo más trabajo en la lechería, trabajó en el campo. Aunque él quería seguir es-

tudiando, no había con que sostener sus estudios, la eterna historia de los hijos de familias pobres, hay voluntad, hay capacidad... pero no hay dinero y los estudios cuestan dinero.

Hector trabajo en una tienda de sus primos; luego lo llamo el jefe de la oficina de correos para que presentara un examen; había una vacante y Hector pudo ocuparla por que pudo pasar el examen, por dos años fue empleado de correos.

Fue en esta temporada, cuando su padre, por invitación de un amigo, se vino a trabajar a California, consiguió trabajo en la planta donde se hacían los submarinos. Ya con su trabajo seguro y mejor sueldo, trajo a toda la familia a California. Se radicaron en la Ciudad de Santa Clara el año de 1945.

Hector penso que podía seguir estudiando, dos de sus hermanos estaban en el servicio, su papa ganaba lo suficiente para sostener a la familia; esta era la oportunidad. Se presentó en la Universidad de Santa Clara y ganó una beca, esta le permitió entrar a estudiar a la Universidad. Para ayudarse en sus gastos, preparaba a los estudiantes atrazados y les cobraba por las clases que les daba; en las vacaciones trabajaba en las canerías o en el campo pisando chavacano, cuando no tenía que ayudar a los retrasados en sus estudios.

En 1951 recibió su título de Doctor en Leyes. El mismo año que se recibió lo llamaron al servicio; entro como soldado, pero gracias a sus conocimientos en materia jurídica lo ascendieron a teniente primero y lo nombraron Procurador de Justicia Militar, en 1954 se retiró del servicio y estableció su oficina en San Jose, desde 1954 a la fecha ha ejercido su profesión de abogado.

El Sr.; Lic. J. Hector Moreno fue uno de los fundadores de el G.I. Forum de San Jose, fue el fundador de M.A.P.A., también hizo la Constitución del C.S.O.

En el campo político, fue candidato para el Concilio de Santa Clara; corrió para el puesto de Juez Municipal de San Jose; no pudo lograr el triunfo en ninguno de sus intentos de entrar en la política. El voto Mexico Americano tiene fuerza... pero no votan...

Le pregunté al Sr. Lic. Hector Moreno su opinión sobre la situación de la juventud actualmente y me contestó: "Señor Saldaña, en mi opinión, creo que la juventud actualmente tiene más oportunidades que todas las juventudes de épocas pasadas, las autoridades, las organizaciones particulares y los

(continúa en la siguiente plana)

# GIANT FURNITURE WAREHOUSE

2017 So. Monterey Rd. San Jose 298-1991  
(So. First St.)

RUDY MOYA — ANTHONY EREDIA



LA MUEBLERIA QUE HA COMENZADO UNA  
REVOLUCION  
CON MUEBLES de CALIDAD, SERVICIO y AHORROS  
OFRECIDOS DIRECTAMENTE de SUS BODEGAS!



Saldaña (CONT.)

planteles de enseñanza ayudan y dan toda clase de facilidades para que los jóvenes estudien y se hagan ciudadanos utiles para sus familias y para la comunidad."

El Sr. Lic. Hector Moreno es otro de los ejemplos que desde hace tiempo he venido publicando en El Excentrico en la Galeria de Luchadores. Es necesario que los jóvenes se den cuenta, que solamente por medio del estudio, el trabajo y la honradez se logra el respeto y la estimacion de nuestros semejantes.

Jovenes no olviden las palabras del Lic. Moreno: "La juventud actualmen tiene mas oportunidades que todas las juventudes de epocas pasadas."

**FOR YOUR  
WEDDING INVITATIONS**

**Call 292-4273**

**Humberto or Bert Garcia**

274 TERRAINE ST. SAN JOSE, CALIF. 95110



**SIX MUNCE UGO I CUTNT EVN  
SPEL PRENTIR . . . AN NOW I ARE ONE.**

## GORDO'S MARKET



En la grafica Mike, Tony y su Proprietario  
ISAAC

Toda Clase de Abarrotes

**CARNES FRESCAS**

**A los Precios Mas BARATOS**

**COMPARE NUESTROS PRECIOS !**

**926 - 2677 1870 ALUM ROCK AVE.**

## S. O. S. TV



**Este Anuncio le ahorrara \$50.00 en la  
Compra de un Televisor Nuevo**

**S. O. S. Para SERVICIO GARANTIZADO**

**Adaptamos Convertidores de UHF**

**Para el Canal 20, 36 y 44**

**Prosposuertos GRATIS en nuestro taller**

**SERGIO VELASCO, Prop.**

**998-8344**

**874 E. Santa Clara St.**



## Arturo's Quiet Village

Los LUNES, JUEVES y DOMINGOS  
Los Fabulosos TIJUANEROS

Los VIERNES - CARLOS CASTILLO  
y Su TROPICANA !

SABADO - Orquesta del Momento Cumbre

JUEVES - NOCHE de AFICIONADOS  
CON MARIACHIS !

Domingos y Jueves CONTROL REMOTO

Con Jesus Reyes Valenzuela - KOFY

EL CENTRO a DONDE ASISTEN

Las MUJ ERES mas BONITAS !

293 - 1010

950 S. FIRST ST.

*Mr. and Mrs. Genaro Guerra  
Mr. and Mrs. Toby Torres  
request the honour of their presence  
at the marriage of their  
daughter and son*

*Griselda Zepeda*

*and*

*Steve A. Torres*

Matron of Honor

Best Man

Rose Mary Torres

Mike Torres

*On Saturday, the tenth of November, nineteen  
hundred and seventy-three, at three-thirty o'clock  
in the afternoon*



*Capilla Del Amor Wedding Chapel  
13425 San Antonio Drive  
Norwalk, California*

## DISCOVER THE GOOD LIFE!

2, 3 or 4 bedrooms • electric kitchen •  
private patio • enclosed 2-car garage •  
swimming pool • recreation center • no  
exterior maintenance — and rent-size  
monthly payments!

FROM **\$24,495** VA/FHA  
Conventional

2201 Amberwood Lane, San Jose.  
Telephone (408) 263-6050.  
Sales Office open daily 10 a.m. to sunset.



MARK OF BUILDER EXCELLENCE

Model #100



Construction



**Northpark  
Square**  
patio townhomes





COMENTARIOS



PEDRO DILLON

# DIOS en una situación crítica

**U**N AVION uruguayo cayó en la cordillera de los Andes el 13 de octubre próximo pasado. La noticia entristeció a América latina y a todo el mundo, porque el avión llavaba abordo, entre Montevideo y Santiago de Chile, a un equipo de rugby y sus acompañantes, un total de 45 personas. Después de diez días de búsqueda inútil, las autoridades suspendieron sus actividades y las dieron por perdidas.

Sin embargo, sobrevivieron 16 de ellos durante 70 días, a pesar del frío y la falta de comida, y fueron rescatados el 22 de diciembre por helicópteros de la Fuerza Aérea de Chile.

Entre las muchas discusiones que el rescate provocó en la prensa, estaba la cuestión de la fe en Dios y las oraciones diarias de los jóvenes. Según ellos, el accidente y la odisea que vivieron despertaron más fe en ellos. Los que eran religiosos se hicieron más fervientes, y aquellos que no creían, ahora llegaron a ser creyentes.

Esto presenta de nuevo la cuestión antigua de la autenticidad de la fe que nace cuando el hombre vive en una situación crítica, entre la vida y la muerte. Durante la última Guerra Mundial, un dicho entre los soldados de los Aliados fue: "En las trincheras individuales no hay ateos". En numerosos casos de naufragio y supervivencia en balsas, se ha contado de ateos e indiferentes que oraron a Dios y se hicieron creyentes fervientes. En la vida más conocida para nosotros, muchos hemos presenciado conversiones en el lecho de muerte de enfermos o accidentados.

Si estos son casos de fe verdadera, o no, por supuesto, no lo podemos decir. En algunos de ellos, las personas vuelven a la salud y la vida normal y dan evidencia de un cambio permanente. Otros, cuando ya se sienten fuertes y capaces de manipular su propio destino, abandonan por completo la religiosidad que sintieron durante la situación crítica. Un periodista que informó acerca del interés espiritual de los 16 jóvenes uruguayos rescatados, expresó indirectamente su escepticismo, preguntando cómo sería ese interés de aquí a algunos meses, cuando hayan tenido tiempo para reajustarse al ritmo de la vida normal.

Algunos psicólogos explican la preocupación por Dios en esta forma. El hombre se siente solo y débil y fabrica un dios para sentirse más seguro. Necesita una filosofía que le dé fuerzas en momentos de prueba. Según ellos, la creencia en Dios es una especie de infantilismo, puesto que uno no acepta la realidad de que él mismo tiene que dirigir su propia suerte. Inconcientemente el hombre crea un dios para llenar el vacío dejado por sus padres.

Nos parece a nosotros que la cuestión interesante aquí es: Cuando uno se encuentra cara a cara con la muerte, ¿por qué vuelve a Dios y no al ateísmo?

Salvo en casos de daños cerebrales, la situación crítica, en vez de sacarle de su buen juicio, lo deja más despejado, pone a uno en contacto con la realidad, más enterado del contenido de su propio subconciente. Sus máscaras de fingimiento, de arrogancia y de prestigio frente a la sociedad ya no tienen valor. Busca en la profundidad de su ser lo que realmente cree, y necesita una respuesta firme al significado de la vida. En tal momento está libre del condicionamiento de su medio ambiente y ve las cosas como son.

Si la creencia en Dios es algo que no tiene base firme, algo que él mismo ha fabricado, en estas circunstancias hace frente a la realidad, lo reconoce, y para sincerarse, se vuelve ateo. En cambio, si descubre en este apuro que su profesión de ateísmo era nada más que una especie de farsa, una manera de escapar a la realidad y a su urgente necesidad de Dios, se hace creyente.

En los casos de conversión en situaciones críticas, conozco muchos que se convirtieron a Dios, pero en cuanto a conversiones al ateísmo, ninguno.

No debemos menospreciar la experiencia religiosa en el momento de crisis. En realidad, nadie se encuentra con Dios aparte de una crisis. La vida diaria, repleta de ocupaciones, de tensiones, de falsedad y de auto engaño, no es la escena ideal para sincerarse. Es el acontecimiento fuera de lo común . . . el accidente, la desilución, la enfermedad o el fracaso, el que nos puede poner frente a frente con la realidad.

¿Cuán grave tiene que ser la situación en la cual usted se sentiría a solas con Dios? Depende de su sensibilidad a la voz divina. Si no oye la invitación de El en medio del trajín, no se sorprenda si El tiene que llamar más fuerte mediante una enfermedad o tal vez una tragedia.

# ZALES®

## JEWELERS



### DOWNTOWN

65 S. First St. - 292-4910

L. to r. sitting: Aurora, Mimi, Rosie and Marie. Standing: Al, Hector, Ray & Joe



### EASTRIDGE SHOPPING CENTER

390 Second Level - 238-1100

Mary, Marty, Harry, Marce, Rudy and Buz



### SUNNYVALE

200 S. Taafee St. - 739-0591

Ricardo, Lucy, Maria and Alejandro



### VALLEY FAIR MALL Shopping Center

No. 28 - 248-3040

Mark, Nancy, Carol and Joe

## COUPON

**SUS AMIGOS en las JOYERIAS ZALE le hacen esta OFERTA ESPECIAL  
UD RECIBIRA EL 10% DESCUENTO si Menciona este Anuncio !**

# ZALES®

JEWELERS

6 Convenient ways to buy - Zales Revolving Charge, Zales Custom Charge  
Bankamericard Master Charge First National and Layaway





*AD  
DA*

*Mr. and Mrs. Ramon Beltran  
Mr. and Mrs. Cesario Amesquita  
request the honor of your presence  
at the marriage of their  
daughter and son*

*Dora Elia Beltran*

*and*

*Alberto Amesquita*

*On Saturday, the twentieth of October, nineteen  
hundred and seventy-three, at four o'clock  
in the afternoon*

*Our Lady of Guadalupe Church  
2020 E. San Antonio Street  
San Jose, California*

**DORA ELIA**

*Was born in Del Rio, Texas  
A resident of San Jose for 15 years  
currently attending the University of  
Berkely to obtain her Masters Degree  
She is an English teacher at Fremont High  
in Oakland, California*

**MADRINAS**

*Stella Quintanilla  
Francisca Beltran  
Guadalupe Barragan  
Maria Perez  
Yolanda Perez  
Gloria De La Rosa*

**PADRINOS**

*Jerry Gallegos  
Victor Beltran  
Hector Barragan  
Mercedes Perez  
Luis Saldaña  
Raymond Beltran*

**USHER**

*Ruben Meza*

**USHER**

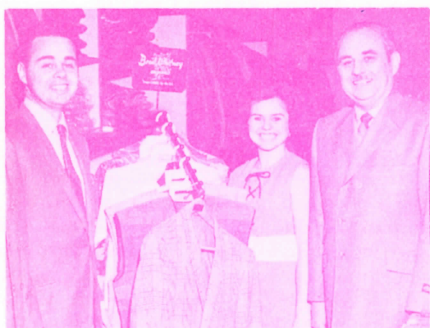
*Victor Beltran, Jr.*

**FLOWER GIRLS**

*Lucy Barragan  
Lydia Beltran*

**RING BEARER**

*Bobby Beltran*



En la grafica el popular ART MARTINEZ  
y parte del atento personal.

## ART MARTINEZ

— MEN'S WEAR —  
Special SALE on Suits !

**\$39.95 and Up**

SPORT COATS \$24.95 and Up  
SAVE UP to 1/2 OFF

Use our Lay Away Plan - First National  
Master Charge or Bank of America

HOURS: 9:30 a.m. - 5:30 p.m.  
Thursday and Friday til' 9:00 p.m.

**TWO STORES TO SERVE YOU**

**293-3236      86 S. FIRST ST.      OAKRIDGE MALL      933 Blossom Hill Rd.**



Llame Hoy Mismo Dia o Noche  
**259-9400**

Ofrecemos Servicio en Presetamos  
de FHA y VA

Once Oficinas para Servirle  
**259-9400      1604 STORY RD.**

Invita a personas que hablen  
Español que visiten la oficina  
en 1604 Story Road

Para servicio profesional en la  
Venta y Compra de Casas  
Para servir a clientes latinos

**FRANK B. MORALES**  
Branch Manager

**JOHN JARAMILLO**  
**VIRGINIA MEDINA**

**JOE MENDOZA**  
**SAN JOSE, CALIFORNIA**

## EL SOMBRERO RESTAURANT



### QUISITA COMIDA MEXICANA

Para Comer aqui o llevar a Casa

### CERVEZA BIEN HELADA

Abierto de 11:00 a.m. a 10:00 p.m.

**CERRADO LOS DOMINGOS**

Para servirle:

Eloise, Amador, Luciano, Alicia y Roberto  
Amador Tapia y Roberto Lopez, Props.

**Tel. 287-2581 (En Frente de White Front) 580 Meridian**

**La COMUNIDAD  
de  
SAN JOSE**



**Angie Martinez**



**EASTSIDE DRUG ABUSE CENTER  
What Treatment Procedures Are  
Available to the Heroin Addict?**

"Once an addict, always an addict" is simply untrue. Many treatment procedures are possible for the heroin user. Ex-addict self-help groups have been useful for some. Others have benefitted from methadone maintenance. This consists of the substitution of methadone, a narcotic, under control. If the patient on methadone takes heroin, he will notice no effect from it because of cross tolerance. Another approach uses cyclazocine, a narcotic antagonist, not a narcotic. If heroin is taken after cyclazocine, no effect is noted.

Taking the addict off heroin is not too difficult, but *keeping him off* is. He usually needs counselling, job training and other rehabilitative efforts. The Federal Government and some States have civil commitment and voluntary rehabilitation programs. Many more narcotic addict rehabilitation centers are coming into existence at the community level. At these centers the addict seeking help can be given the rehabilitation assistance he needs.



**RAMON DIAS, DIRECTOR EAST SIDE**

**DRUG ABUSE CENTER**

The Eastside Drug Abuse Center is located on 1125 So. King Rd., Tropicana Shopping Center, phone 259-2274. It has opened its doors to serve the drug dependent person, those persons that are depending on drugs to carry on their every day life.

If you are not physically ill and not seeing a physician but need some kind of drug to pull you through the day, if you are tired and weary, feel that drugs are controlling your life, come to the East Side Drug Abuse Center for help. The program is directed by grassroot people.

A residence house where a minority and others may go and rehabilitate will be one of the services the center is offering; others are in house and on site rap-sessions with youth, parents, clients — counseling, education, transportation for treatments, court interpretation, skill training, job development, follow-up.

**Obtain Your Copy of**

**EXCENTRICO**

**With Any of Our Sponsors**

**Jess Garage  
Taller Mexicano de Mecanica**



**JESS IZQUIERDO, Prop.  
ELECTRONIC SCOPE TUNE-UP  
COMPLETE OVERHAUL**

**Brakes - Generators - Starters**

**Lunes a Sabado 8:00 a 6:00 p.m.**

**Master Charge Plan Bank Americard**

**First National Card**

**FREE TOWING SERVICE**

**295 - 3334 115 S. 28th St.**



# CAL FOODS

★ DELICATESSEN ★ and TORTILLA FACTORY

Especializamos en TORTILLAS de HARINA!

TAMALES — MENUDO

PAN CALIENTITO

( Diariamente )

★ HOT FOOD TO GO ★

ACEPTAMOS ESTAMPILLAS DE COMIDA

Abierto de LUNES a VIERNES 7:00a.m. a 9:00p.m.

SABADOS y DOMINGOS de 7:00a.m. a 8:00p.m.

195 S. 28th ST.

Esquina de las calles  
28 y SAN ANTONIO

## Marglads

Monday, Tues. Wednesday & Friday

9:30 a.m. to 5:30 p.m.

THURSDAY 12:00 to 9:00 p.m.

SATURDAY 9:30 a.m. to 5:00 p.m.

## BRIDAL SALON

Is famous for individual attention

WEDDING GOWNS

BRIDESMAID GOWNS

MOTHER OF THE BRIDE

PROM DRESSES

PRESENTATIONS

294 - 0755

( Free Parking In Rear )

1202 THE ALAMEDA



## LAS CAZUELAS

Aqui Encontrara el MENU  
mas Extenso y Variado de  
toda la Bahia

Lo Mas Selecto y Delicioso  
En Comidas Mexicanas

Carmen Gonzalez, Prop.

297-6370 30 S. SECOND ST.



Those Two Great Producers  
Are Back!

*Bert and Elberta Garcia*

PROUDLY PRESENT

Their Second Hit Production  
in a Row!



*Brian Scott Garcia*

7 lbs. 14 oz. 20 1/2 inches

Premiere Performance  
GOOD SAMARITAN HOSPITAL  
Tuesday, September 18, 1973  
at 8:35 a.m.  
San Jose, California

Directed by  
DUDLEY O. SCOTT, JR., M.D.

Continuing Performances  
at the  
GARCIA PLAYHOUSE  
( Admission Free )

# TELEPROMPTER'S PIÑATA OF SPANISH ENTERTAINMENT



## CHESPERITO

JUEGO y COMEDIA con el CHISTOSO CHESPERITO  
ROBERTO LOPEZ BOLANOS

Los MARTES a las 8:30 p.m.

## CANAL 6

## TELEPROMPTER CABLE TV

(Únicamente en Santa Clara)

Para su Instalación de CABLE TV

Lláme al 296-5294

Y Pregunte por ROSIE

## CRITICA SOCIAL



por  
Rudy  
Belloumini



"La mayoría de nosotras somos listos a reconocer una buena cosa en el momento que otro lo ve" — Most of us are quick to recognize a good thing the moment the other fellow sees it.

COMMUNIDAD GUADALUPANA of St. John Vianney Parish Hall invites you to a spooky Halloween Benefit Dance on Saturday, Oct. 27, from 9 p.m. to 1:00 a. m. at 4600 Hyland Ave. featuring "Los Dominos" for your dancing toes. Door prizes and special awards for best costumes will be presented to most ugliest, original and funniest people. Donation is \$3.00. No host cocktail hour is from 8 to 9 p.m.



MONTEBLAN APTS., 1324 Santee Dr. in S. J., a federally supplemented project for low income rentals, is going thru some hard times ever since a rent strike by the TENANTS ASSN. voted not to pay the rent until their grievances have been settled. As of this writing, the rent strike is still going on. More on the subject in the near future.

Estimable lectores de su revista EL EXCENTRICO. Nos da un gran placer ofrecerles un nuevo concepto publicando un Directorio y Guia de Compras y esperando que ustedes lo utilizen en sus compras diariamente. Este Directorio esta proyectado con el mejor interes de servile a usted en sus compras de primera necesidad, y hagan la vida más llevadera a usted y los suyos. Este Directorio fue posible ofrecerselo a ustedes por la cortesia de todos los comerciantes que se anuncian dentro de sus páginas informativas, y nosotros esperamos que ustedes nos apoyen en nuestra obra, y desearamos que ustedes patrocinen a estos comerciantes. Con el apoyo de ustedes estimables lectores, trataremos de mejorar el formato de este Directorio y Guia de Compras en las siguientes ediciones de esta publicacion Gracias por su amable atencion.

It gives us a great pleasure to offer you loyal readers of EXCENTRICO MAGAZINE a listing of business and professional people who have a keen interest in doing business with you. You are encouraged to remember them when you have need for their products or services. This Directory and Buyer's Guide has been formulated with the intent of assisting you in your day-by-day purchases. Please patronize them or at least tell them you saw their announcement in this directory. With your support, we shall be able to improve its format by inserting a listing of public services such as Emergency Calls, Catholic and Protestant Churches, Clubs and Organizations, Public Agencies, Schools, City, County, State and Federal offices, Oficinas de Consulados, Radio and TV stations, etc. (you name it and we'll publish it). *You help yourself when you patronize our advertisers!* Thank you for your kind attention.....

# GRATIS! GRATIS!

NO COBRAMOS RENTA

WEDDINGS — 15 AÑERAS  
PARTIES, Etc.

JUST CALL: HARRY EVANS

998-9753

# STARLIGHT BALLROOM

47 NOTRE DAME AVE. SAN JOSE



For the BRIDE ...

On Your Most Special Day

**WEDDING GOWNS \$39.99 to \$119.99**

Gowns for BRIDESMAIDS and MOTHERS of the Bride

**Rabins**  
*fashions*

We Specialize in Presentations

Open Daily till 9:30 p.m.

Sunday 12:00 to 5:00 p.m.

ALL BANK CHARGES

Tel. 238 - 2424

323 EASTRIDGE MALL

Upper Level



## FIRST COMUNION

JACQUELINE CARRISOSA

8 years of age

Recently made her FIRST  
HOLY COMMUNION

in our fair city

Her proud parents are  
Mr. and Mrs. Benny Carrisosa  
(photo by Mac Hernandez)



## MARIA'S COCKTAIL LOUNGE

El Centro Nocturno Mas Elegante  
de Toda la Bahia

**DANCING Every Week End**

**The Best Combo in the  
Bay Area**

**A GAY & LIVELY  
ATMOSPHERE**

**295-9872**

**728 N. 13th St.**

**San Jose, Ca.**



**DAN and MARIA  
AGUIRRE, Props.**

El Night Club Mas Elegante en toda la  
Bahia, lo Mejor en Hi-Balls  
Y MUSICA para BAILAR !





#### MADRINAS

Angie Nuñez  
Julia Quintana  
Lucy Arellano  
Antonia Quintana  
Sharon Valdez  
Josie Rizo

Sr. Tito y Sra. Roberta Nuñez  
Sr. Esteban y Sra. Nora Griego  
participan a Ud. el enlace de  
su hija e hijo

*Sylvia Nunez*

y

*Jacob Griego*

Y tienen el honor de invitar a Ud. y a su apreciable  
familia a la ceremonia religiosa que se verificará  
el Sabado 10 de Noviembre 1973, a las 12:00  
del medio día  
Iglesia Sacred Heart — Willow y Palm Sts.  
San Jose, California

#### DAMAS

Toni Nuñez  
Priscilla Griego  
Rebecca Griego  
Stella Gonzalez  
Marcella Serrato  
Soledad Holguin  
Elizabeth Griego  
Virginia Serrato  
San Juana Rivera  
Debbie Caballero  
Alice Quintana



#### SYLVIA

Nació en El Paso, Texas  
tiene 6 años de radicar en San Jose  
atendio a la escuela  
Saratoga High

#### PADRINOS

Larry Griego  
Felipe Quintana  
Rick Trujillo  
Ralph Ruiz  
Tony Valdez  
Luis Rizo

#### CHAMBELANES

Hector Mendoza  
Roy Vasquez  
Henry Dominguez  
John Gonzalez  
Joe Robles  
Marty Martinez  
Carlos Nuñez  
Jerry Griego  
Randy Rodriguez  
Mike Read  
Mike Valdez

#### PAJECITOS

Alicia Gonzalez — Armando Nuñez

#### JACOB

Es originario de Trinidad, Colorado  
7 años de radicar en San Jose  
Atendio a la escuela  
Overfelt High

# DIRECTORY SERVICES

## ALFOMBRAS - CARPETS

MONARCH CARPET CO.  
530 W. San Carlos St. 295-8484

## ARTICULOS - ARTICLES

RAMONA'S WIGS & BOUTIQUE  
153 E. Julian St. 275-1906

## ARTICULOS RELIJIOSOS

BOTANICA SANTA BARBARA  
791 So. First St. 295-2505

## AUTOS (REPARACION DE) REPAIRS

BLANQUITA BODY SHOP  
2003 Alum Rock Ave. 926-3330

RUDY'S MACHINE SHOP  
60 So. San Pedro St. 287-3431

## AUTOS (VENTA DE) SALES

KLEAN KARZ  
1160 E. Santa Clara St. 287-9500

M. C. MOTORS  
83 So. Market St. 275-1419

## BARBERIAS - BARBER SHOPS

JOE'S HAIR STYLIST  
125 Post St. 295-9550

LA ELEGANCIA—Johnny Torres  
1183 E. Santa Clara St. 293-3486

## BIENES RAICES - REAL ESTATE

ALL STATE REALTY  
2110 El Camino Real, S.C. 984-5450

TOWN & COUNTRY REALTY  
1666 E. Santa Clara St. 251-3626

## CASAS FUNEBRES - FUNERAL HOMES

DOWDLE & MANRIQUEZ MORTUARY  
Lena Manriquez Gomez  
1066 So. 2nd St. 293-3747

## DISCOS - MUSIC RECORDS

DE LA ROSA LATIN AMER. IMPORTS  
95 So. Market St. 297-4976

MUSICA LATINA, INC.  
85 So. 2nd St. 289-9920

## DISTRUIDORES - FOOD DISTRIBUTORS

LA FIESTA WHOLESALE  
MEXICAN FOODS  
48 River St. 292-1729

## ESCUELA PARA NINOS

STORY ROAD PRESCHOOL  
14845 Story Rd. 923-8616

## FARMACIAS - PHARMACIES

MODERN DRUG  
2nd & Santa Clara Sts. CY3-7500  
UNION RX DRUGS  
1011 Lincoln Ave. 294-6003

## JOYERIAS - JEWELRY STORES

LA JOYA CUSTOM JEWELERS  
307-A Eastridge Shopping Ctr. 238-1011  
80 W. San Carlos St. 298-2423  
18472 Prospect Rd., Saratoga 257-7557  
LO MONACO'S JEWELERS  
2904 Alum Rock Ave. 251-4100

## LIMPIADURIAS - CLEANERS

MISSION BELL CLEANERS  
1235 El Camino Real, S.C. 244-3355

## MAQUINAS DE COSER - SEWING MACH.

EAST VALLEY VACUUM & SEWING  
CENTER, 1124 So. King Rd. 923-7270

## MERCANCIA (TODAS CLASES)

MARSAL'S HOUSE OF SURPLUS  
124 E. Santa Clara St. 293-3222

## MUEBLERIAS - FURNITURE STORES

FURNITURE DISCOUNT HOUSE  
82 E. Santa Clara St. 297-9486

GIANT FURNITURE WAREHOUSE  
2017 S. Monterey Rd. 298-1991

## PRESTAMOS - LOANS

ACE LOAN OFFICE  
65 Post St. 295-1488

## REDUCIR - REDUCING

FEMINIQUE REDUCING BOUTIQUE  
233 So. White Rd. 272-2540

( continued next page )

CRITICA SOCIAL . . . . . (CONT.)

## RESTAURANTES - RESTAURANTS

DALE & REYES CAFE  
1614 E. Santa Clara St. 259 - 9952

EL CHARRO FINE FOODS  
799 So. First St. 292-3710

EL REBOZO RESTAURANTE  
118 E. Santa Clara St. 295-9795

MARTHA'S PLACE RESTAURANTE  
1005 Lincoln Ave. 298-5865

## SALAS DE BELLEZA - BEAUTY SALONS

AMY'S SENTER PLAZA BEAUTY  
SALON, 4274 Senter Rd. 226-7860

DUMAS WIG & SUPPLY CO.  
14127 Story & White 251-9932

HAIR CARE BEAUTY SALON  
1053 So. White Rd. 258-4103

JENNIE'S HAIR FASHIONS  
680 Willow St. 293-1897

SIMON'S BEAUTY SALON  
1210 E. Santa Clara St. 295-5391

## TAMALES - PAN MEXICANO

CASA VICKY  
35 So. Market St. 275-9586

## TAPICERIAS - UPHOLSTERY

IMPERIAL UPHOLSTERY  
1600 E. Santa Clara St. 258-7752

## TAQUERIAS - TACO PLACES

CHAPALTA TAQUERIA Y LONCHERIA  
1179 E. Santa Clara St. 297-9798

## TAVERNAS - TAVERNS

MESA'S PLACE  
93 Willow St. 998-9009

## TIENDAS DE ABARROTES - FOOD STORES

EL NUEVO CHAPARRAL SUPER MKT.  
1001 E. Santa Clara St. 998-8028

## TRAJES - SUITS

BERG'S  
52 So. First St. 295-0868

## VESTIDOS - DRESSES

MARGLADS BRIDAL SALON  
1202 The Alameda 294-0755

RABINS FASHIONS  
323 Eastridge Mall  
Eastridge Shopping Center 238-2424

Obtain Your Copy of  
**EXCENTRICO**  
With Any of Our Sponsors

## IDA'S TUXEDO RENTAL

292 - 9102 380 S. FIRST ST,

BLACK SUIT  
Directors Coat and Vest  
Full Dress Suit  
Cutaway Coats and Vests

RED, WHITE, BLUE  
BLACK & GRAY  
KING GEORGE - TOM JONES

Regular Hours  
9 A.M. to 6 P.M.  
Mon., Thurs., Fri.  
9 A.M. to 9 P.M.  
Sat 8 A.M. to 5 P.M.

INCLUDES SHIRT,  
TIE, CUFF LINKS,  
CUMMERBUNDS,  
STUDS AND  
SUSPENDERS



We Rent and Sell Santa Claus Suits

## JESS' PLACE



Comida Mexicana  
Cerveza Bien Helada  
**MARIACHIS los Fines de SEMANA**  
225-3052 3088 Monterey Highway

DJ  
LG

Mr. and Mrs. Constantino Olmos  
Mr. and Mrs. Ernest Guerrero  
request the honour of your presence  
at the marriage of their  
daughter and son

*Lupe Bustamante*

and

*Dennis Guy Guerrero*

Saturday, October twentieth, nineteen hundred and  
seventy-three, at two o'clock in the afternoon  
Sacred Heart Church  
Willow and Palm Sts. San Jose, California



LUPE

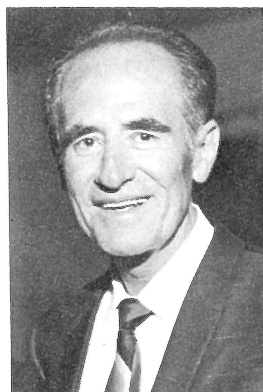
Is a native San Josean  
Attended  
Andrew Hill High

GUY

Was born in San Jose, California  
Attended  
Andrew Hill High

# GARCIA PRINTING

TALLER DE IMPRENTA  
MEXICANO



IMPRESA - LITOGRAFIA

Servicio de INTERTIPO

★ INVITACIONES

★ CARTULINAS

★ FOLLETOS

15 AÑERAS Invitations

WEDDING INVITATIONS

Talleres de la Revista EXCENTRICO

Humberto Garcia, Director

292 - 4273

274 TERRAINE ST.

SAN JOSE, CALIF.



## Chess Players of Santa Clara County and Vicinity 1973 ANNUAL TOURNAMENT

"El Excentrico" felicita a estos entusiastas deportistas del Juego-Ciencia que compitieron y ganaron trofeos. En la foto (de izquierda a derecha): ANTONIO DUARTE, de 15 años; el Dr. ANTONIO BUENO, de Campbell; JAMES O'HARA, de Santa Clara; el ilustre cubano de 76 años VICTOR MAZIEWSKI; la joven ANA MARIA DUARTE; la joven Jaime ASHTON, que termino Segunda Dama del Año; la Campeona Femenina AMADA SIERRA, de Santa Clara; MARK HULSEY, Primer lugar de "15 y memores"; el Primero de la "C" CHARLIE

SMITH, de Los Altos; el gran sastre de Sunnyvale HECTOR HERNANDEZ, que finalizo Tercero del Año; BILL BATES; Cuarto Lugar del Año; el joven LARRY SAGER, segundo de la "C"; JULIAN PETERS, Primero de la "D".

"EL EXCENTRICO" tambien felicita a los otros ganadores, los que no fueron captados por el Fotografo de Artistas y Campeones (R. Diaz) FELICIDADES para J. R. FISCHER, Segunda del Año; para R. Kulesh, Campeon 1973; y para ALEJANDRO DUVALL, BRANT CORENSON, Campeon Juvenil; TODD CORENSON, LEONARD MIYATA, KEVIN GANT, KIM GANT, LORRAINE HANSEN, BORIS SIFF, El Dr. A. D. Chappell, y Francisco Sierra.



### DEPORTIVAS de AJEDREZ

#### Resultados del Torneo Anual 'CHESS PLAYERS OF SANTA CLARA COUNTY AND VICINITY'

|                             |                    |              |
|-----------------------------|--------------------|--------------|
| CHAMPION 1973.....          | RONALD W. KULESH   | de Los Galos |
| 2nd of the Year.....        | R.J. FISCHER       | Cupertino    |
| 3rd of the Year.....        | Hector Hernandez   | San Jose     |
| 4th of the year.....        | Bill Bates         | San Jose     |
| CHAMPION FEMALE.....        | AMADA SIERRA       | Santa Clara  |
| 2nd Female of the Year..... | Jaime Ashton       | San Jose     |
| 1st Junior-Female.....      | Anamaria Duarte    | San Jose     |
| 2nd Junior-Female.....      | Lorraine Hansen    | Santa Clara  |
| CHAMPION JUNIOR.....        | BRANT CORENSON     | Los Galos    |
| 2nd '19 and under'.....     | James O'Hara       | Santa Clara  |
| 3rd '19 and under'.....     | Todd Corenson      | Los Galos    |
| 1st '15 and under'.....     | Mark Hulsey        | San Jose     |
| 2nd '15 and under'.....     | Leonard Miyata     | San Martin   |
| 3rd '15 and under'.....     | Antonio Duarte     | San Jose     |
| 1st '10 and under'.....     | Kevin Gant         | Santa Clara  |
| 2nd '10 and under'.....     | Kim Gant           | Santa Clara  |
| Best PAST-CHAMPION.....     | BORIS SIFF         | San Jose     |
| 2nd Past-Champion.....      | Dr. A. D. Chappell | Morgan Hill  |
| 3rd Past-Champion.....      | Francisco Sierra   | Santa Clara  |

## Chess Players of Santa Clara County





ARTEMIO  
CARRANZA

## CONFUSION SIN MALA FE

Macario Ortiz Franco firma un artículo en el Excentrico de fecha 5 de Oct. con el título de: "Rubor Cultural".

El Señor Ortiz Franco menciona como una mala fecha para Mexico el año de 1848-1853 cuando el Gral. Santa Ana volvió a ser Presidente de México por la ayuda que le dio el clero católico. Santa Ana fue escogido y financiado por la Iglesia para gobernar a México y este mal Presidente vendió más de la mitad de nuestro País a Estados Unidos y cuando vio en peligro su vida pidió un salvo-conducto y se largó a JAMAICA dejando cobardemente atras de él, a México en completa bancarrota y desorden.

No habiendo fuerza económica en el pueblo, la Insurreccion de Valentín Gomez Farias tuvo que pedir ayuda a los únicos que tenían capital, y esta era la Iglesia Católica, para que le ayudaran a financiar su insurrección con la que hacía un esfuerzo por enderezar las cosas en el País, en defensa de probables invasiones extranjeras; su petición fue rechazada rotundamente por causa de ser éste patriota de ideas liberales. - El clero decidió en cambio, pedir que Santa Ana volviera como Presidente al País, le facilitaron la cantidad de \$2,000,000.00 de pesos, los que insensatamente gastó como había gastado los 15 millones que Estados Unidos había pagado por los Estados que le compró de México y aun otros millones más que el clero le presto despues, para organizar la defensa contra Estados Unidos, lucha en la que se dio por vencido, pidiendo otra vez salvo-conducto para irse al extranjero dejando nuevamente a Mexico en un estado caótico.

Bastante razón tiene el Sr. Ortiz Franco en pensar que esa situación fue tremenda para nuestro País, pero fácilmente puede darse cuenta de lo peligroso que es que la Iglesia se meta en asuntos políticos, cuando que su tarea principal debiera ser en el terreno espiritual; pero por desgracia vemos, que así como lo han hecho muy mal en asuntos políticos tambien lo están haciendo

mal en la parte espiritual, pues cuando debieran ser un alivio para el pobre pueblo que tanto ha sufrido, cuando vienen a solicitar sus servicios con la esperanza de encontrar un bálsamo para sus problemas, se encuentran con el problema de que todos sus servicios tienen un precio y si no hay dinero ....no hay servicios. Que triste es esta situación, Cristo no podría aprobar esta actitud, pues a eso se debió, que el Mesias azotó a los sacerdotes en Jerusalem, y a eso se debe que la gente hoy en día y especialmente la juventud, ya no tienen fe en sus sacerdotes, como nuestros padres la tuvieron en Hidalgo y en Morelos; la juventud especialmente, anda en busca de nuevos líderes espirituales y de seguro Dios se los va a conceder si en verdad y con sinceridad los buscan.

Segun Ortiz Franco en 1848 comenzó el mal y ha seguido igual hasta 1973; pero no es así ya! (desilusionado escritor) porque Benito Juárez salvó a México (rescatándolo de las garras del clero romano, y haciendolo que devolviera a México las tres cuartas partes del territorio Mexicano que ya legalmente pertenecian a la Iglesia Romana. Con el valor de estos bienes y el oro que tenían acumulado, procedente del pueblo, México se paró de nuevo en sus pies y está luchando heroicamente en unión de los demás Países Latinoamericanos, ya libres todos, de la opresion del viejo mundo.

Desde 1810, Hidalgo nos rompió las cadenas de la esclavitud ayudado por el Gral. Morelos, y poco despues: el Presidente Juárez, nos dio: *la constancia legal de ser un País libre* así como un programa de progreso a seguir. Por lo tanto, olvidese Sr. Ortiz Franco de los detalles pequeños de nuestra lucha en el pasado, en la que los gloriosos CHINACOS participaron bravamente para conseguir el triunfo. Unase con nosotros con ese valor que le caracteriza, a la lucha del presente en la que estamos mano a mano los distintos países de este hermoso continente que se llama AMERICA.

Cariñosamente lo saludo, Sr. Ortiz Franco.

Artemio Carranza.

FOR YOUR  
WEDDING INVITATIONS

Call 292-4273

Humberto or Bert Garcia

274 TERRAINE ST. SAN JOSE, CALIF. 95110

# La Rosa Pharmacy

IN DOWNTOWN SAN JOSE SINCE 1945

*We Speak Spanish & Portuguese*



HOURS  
MON. THRU FRI.  
9 - 7  
SAT. 9 - 6  
CLOSED SUN.

**- FREE DELIVERIES -**

HYPO ALLERGENIC  
COSMETICS



PRESCRIPTION SPECIALISTS

**294-5030**

56 W. SANTA CLARA

## GALERIA INFANTIL



Adorna en esta ocasion nuestra  
GALERIA INFANTIL  
el guapo jovencito

JESSE GARCIA  
de tres años de edad, nativo de San Jose  
Sus padres son  
Ray y Maria Garcia  
(foto Mac Hernandez)

## AGENCIA de PROPIEDADES



VENTA DE CASAS

Todas Clases - Todos Tamaños

A todos Precios!

LLAME HOY MISMO

**JOSE J. ALVARADO**

297-1339 1190 E. Santa Clara St.

**El Excentrico**

PLEASE REMIT **\$4.00**

Check — Money Order —

FOR ONE YEAR'S SUBSCRIPTION

274 Terraine St. San Jose, Calif. 95110

NAME \_\_\_\_\_

ADDRESS \_\_\_\_\_

CITY \_\_\_\_\_ STATE \_\_\_\_\_ ZIP \_\_\_\_\_

**— SUBSCRIPTION BLANK —**



# 16th of SEPT. PARADE - Photos by RUDY BELLOUMINI



16th of SEPT. PARADE - Photos by RUDY BELLOUMINI



# El Fotografo de las ESTRELLAS

**RICHARD DIAZ**  
**292 - 3294**



*SR  
GL*

*Sr. Jesus y Sra. Marcela R. Medina  
Sr. Jose y Sra. Obdulia E. Lombrana  
participan a Ud. el enlace de  
su hija e hijo*

*Sarita Medina R.*

*y*

*Jose Lombrana, Jr.*

*Y tienen el honor de invitar a Ud. y a su apreciable  
familia a la ceremonia religiosa que se verificara  
el Sabado 10 de Noviembre de 1973, a las  
2:30 de la tarde, en la  
Iglesia Saint Anne's  
378 North F Street Porterville, California*



Proximamente En persona LUCHA VILLA  
Iz. a der: Daniel (Cristal) Alonzo, el  
Godfather de la Empresa de Los Grandes  
Espectaculos, Lucha Villa y el ex-galan  
Wilford Irizarry (de rodillas) Jose Manuel

*MS  
GV*

*Connie, Eddie, Raymond, Gloria, Mike,  
Beatriz, Rose, George y Dolores  
Tienen el honor de invitar a Ud. y a su  
apreciable familia a la*

*Misa de Accion de Gracias*

*que se celebrara con motivo del 25avo  
Aniversario matrimonial de sus padres*

*Mike y Connie Vasquez*

*El Sabado, Noviembre 10, 1973, a las 2:00 p.m.  
Iglesia Nuestra Señora de Guadalupe  
2020 E. San Antonio St., San Jose, California*



Los esposos Vasquez contrajeron Nupcias  
hace 25 años en Watsonville, California  
han radicado en San Jose por 13 años  
cuentan con 9 hijos e hijas  
y 14 nietos.

tambien locutor de Radio KAZA.

Luchase presentara en el Auditorio Civico  
de San Jose el 27 de Octubre  
Escuche Ud. a Don Daniel en Radio KAZA



## Klean Karz

287 - 9500

RODOLFO SÁNCHEZ



PRIETO SANCHEZ

ESQUINA CALLES 24 y E. SANTA CLARA



### APOYE EL COMERCIO MEXICANO

Especializamos en Carros Limpios  
de \$500 a \$1000 con Garantía



JOSÉ GARCÍA

SAN JOSE

## WILFORD IRIZARRY

### Recibe Trofeo

Wilford sonrie felizmente con su guapa  
esposa YOLANDA IRIZARRY  
al recibir un trofeo por sus servicios como  
maestro de ceremonias en el Teatro Esquire  
durante los programas de Aficionados.

Segun tenemos entendido muy pronto alegrara  
el hogar de los Irizarri un angelito que  
les llamara papa y mama.



UNDER NEW  
MANAGEMENT

*Art and Rita Guman, Props.*

**THE BEST in MEXICAN  
FOOD**

★★

IMPORTED MEXICAN BEERS

Tropical Natural Juices

Open 9:00 a.m. to 12:00 midnight

Weekends 'till 3:00 a.m.

Tel. 293-3663 131 W. Santa Clara St. San Jose, Ca.



# 16th of SEPT. PARADE - Photos by RUDY BELLOUMINI



Quirino y Maria R. Fernandez  
 Sebastian y Maria De Jesus Haro  
 participan a Ud. el enlace de  
 su hija e hijo

*Martha Silvia Fernandez*

y

*Estanislao T. Haro*

Y tienen el honor de invitar a Ud. y a su apreciable  
 familia a la ceremonia religiosa que se verificara  
 el Sabado 17 de Noviembre de 1973, a la 1:00  
 de la tarde, en la Iglesia  
 Saint Joseph's Calles Market y San Fernando  
 San Jose, California



#### MARTHA SILVIA

Nacio en San Jose, California  
 residente de Santa Clara por 14 años  
 Atendio a la escuela  
 Buchser High en Santa Clara

#### MADRINAS

Rosa Garcia

Lola De Anda

Andrea Ramos

Amelia Macias

Alejandra Haro

Gloria Reyes

#### DAMAS

Carolina Gomez

Bonnie Calderon

Raquel Fernandez

Socorro Gil

Yolanda Garcia

Martha Angelica Samudio

#### PADRINOS

Celestino Garcia

Alfonso De Anda

Francisco Haro

Rafael Macias

Sebastian Haro

Alfonso Reyes

#### CHAMBELANES

Ricardo Escatel

Lupe Calderon

Oscar Fernandez

Daniel Gil

Jimmy Lopez

Jose Luis Caballero



#### TANI

Es originario de Tepic, Nayarit, Mexico  
 6 años de residencia en San Jose  
 Hizo sus estudios en Mexico

§

#### PAJECITOS

Michelle Mendoza - Alfonso Reyes, Jr.



## Club San Felipe



**Candy Veliz**

Club San Felipe Anniversary Ball was a huge success, our sincere thanks to everyone that attended. I said it before and I'll say it again, we could never do it without you. Again, Muchas Gracias.

Muchas gracias to Connie & Mary Caudillo for the use of their piano. We appreciate it.

When you are in the vicinity of Maria's nite club on North 13th St. in San Jose, stop and eat at the Capri Inn. Ruben De La Cerda, its proprietor, thanks you, and I thank you.

Here are some photos of our Ball.  
Photos not taken by Ricky Dias.



## VICE PRESIDENT

We now have a new Vice President because a Spiro Le Gustava mucho La Mordida (liked kick backs) so now I propose that when we elect a politician we should get one with no teeth and a small mouth so their bite won't be so big.

What a Des-mother with these politicians. Courteeg Chevolet on Stevens Creek in San Jose is the place that we recommend for the purchase of your next car and while you are there ask for Al (Sugar) Zamora or Raul (Brodita) Chapa; they are nice cats and will give you a good deal.

## DAN AQUIRRE

If you need a ride to the 49er's games see Dan Aquirre at Maria's nite club and your problem is solved.

## TROPICANA LOUNGE

Friday, Saturday and Sunday go to the Tropicana Lounge on Story and King Rd. in San Jose, everybody else does. Chico Miranda and his Band featuring the great Augie (con mucha salsa) and Rosita La Zultana plus Recardo Fuentes and his Conjunto. How can you go wrong Bailomos?

## HAL RAT LIFF

Judge Charles Renfrew issued an order that half of the police vacancies be filled by Mexican-Americans & the Pres. of the Police Officers Assoc. Hal Rat Liff said that it was a "Rotten" decision and that he intended to fight it. In one word he just doesn't like mexicans. So my friend, I Candelario (mexican) Veliz, propose that we call him by the first half of his last name. Rat. While I am on this subject I would like to congratulate Dan Campos for his stand on the issue. Keep up the good work Dan and you know that Club San Felipe is 100 percent behind you.

## ARTURO'S

Arturo's nite club has the best music in town or your money back. Arturo's has good drinks, pretty girls and good music. See you

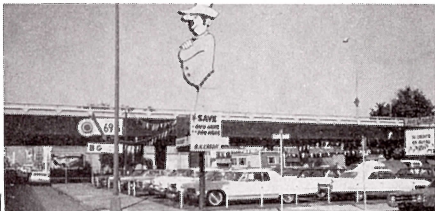
## PACIFIC TELEPHONE



**An Equal Opportunity  
Employer**



## B & G AUTO SALES



**Aqui Su Credito es BUENO — We Carry Our Own Contracts**  
**Tel. 295-7601 698 S. FIRST ST.**

## Dr. JUAN De HERAS, D.C.

**OFICINAS QUIROPRACTICAS**

**2351 Forest Avenue — San Jose**



**Favor de llamar para hacer su cita**

**Tele: 249-1244**

## SIMON'S BEAUTY SALON



**TEDDY**

**Salon de Belleza  
 Mexicano**

**Complete Beauty  
 SERVICE**

**Open Sunday  
 9:00 a.m. to 3:00 p.m.**

**Tel. 295-5391 - 1210 E. Santa Clara St.**

## MADAM ZORA

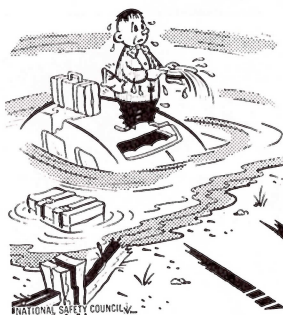
**ADIVINADORA**



**Posee Gran sabiduria  
 para ayudarle en  
 todos sus Problemas  
 SALUD - AMOR  
 NEGOCIOS  
 ENFERMEDAD  
 TRABAJO**

**295 - 6210**

**144 S. Second St.**



**WHEN YOU TAKE THAT TRIP  
 FOR PITY'S SAKE —  
 GIVE YOURSELF  
 A DECENT BRAKE!**

NATIONAL SAFETY COUNCIL

## El Tropical Club

**— EN PERSONA —**

**SANTIAGO CORONADO y su  
 CONJUNTO LOS LEGITIMOS**

**Todos los Viernes, Sab. y Domingos**

**DANNY RAMOS, Prop.**

**293-9731 1620 Almaden Road**





# *Furniture Discount House*

82 E. SANTA CLARA

SAN JOSE

CORNER OF  
THIRD STREET

## CADENA de MUEBLERIAS

F

D

H

HANK  
COCA

Prop.



## Primera Muebleria Latina 20 Años de OPERACION!

422-9669

607 E. Market St.

Salinas, Calif.

1501 Broadway — Fresno, Calif.